

The poster for SITEVI 2013 features a vertical orange band on the left. At the top of this band is the text 'SITEVI 2013' in large white letters. Below it, in smaller white text, is '26^e EDITION' and 'SALON INTERNATIONAL POUR LES FILIERES VITICULTURE, FRUITS-LEGERES, AGRICULTURE'. Further down, it says '26>28 nov.' and 'PARC DES EXPOSITIONS MONTPELLIER FRANCE'. At the bottom of the orange band are six small white icons representing different agricultural sectors: a field, a sun, a tractor, a building, a hand holding a tool, and a glass. Below the icons is the website 'www.sitevi.com'. To the right of the orange band, there are three small images: a blue tractor in a field, several wine corks, and a bunch of dark grapes. The background of the right side of the poster is a light grey gradient.

SITEVI
2013

26^e EDITION
SALON INTERNATIONAL POUR LES FILIERES
VITICULTURE, FRUITS-LEGERES, AGRICULTURE
INTERNATIONAL EXHIBITION FOR THE
WINE AND FRUIT SECTORS, AGRICULTURE

26>28 nov.
PARC DES EXPOSITIONS MONTPELLIER
FRANCE

www.sitevi.com

Conferência de Imprensa SITEVI 2013

Lisboa – 17 de setembro de 2013

SITEVI : os inéditos de 2013

- **1000** empresas presentes
- **55** países aguardados
- **+ de 150** novedades para descubrir



www.sitevi.com



SITEVI 2013 - 26>28 nov. - PARC DES EXPOSITIONS MONTPELLIER, FRANCE

SALON INTERNATIONAL POUR LES FILIÈRES VITICOLE - VIN, FRUITS - LÉGUMES, AGROALIMENTAIRE / INTERNATIONAL EXHIBITION FOR THE WINE, WINE, FRUIT, VEGETABLE, AGRICULTURE AND FOOD

SITEVI : o conceito

- Feira Internacional das fileiras vinha-vinho e frutas-legumes, de montante a jusante
- A feira que responde a todas as necessidades de uma exploração :
 - materiais de viticultura, material e equipamento de cave, acondicionamento-embalagem, materiais polivalentes, materiais para a cultura de frutos e legumes e oleicultura, energias renováveis, serviços...
- Uma feira aberta ao mundo situada no coração da bacia mediterrânica e na 1ª região vitícola da Europa



www.sitevi.com

SITEVI 2013 - 26>28 nov. - PARC DES EXPOSITIONS MONTPELLIER, FRANCE

SALON INTERNATIONAL POUR LES FILIÈRES VIN - VIN, FRUITS - LÉGUMES, OLÉICULTURE / INTERNATIONAL EXHIBITION FOR THE WINE, WINE, FRUIT, VEGETABLE, OLEICULTURE AND FOOD

SITEVI: números chave

- **1000** empresas presentes
- **22** países expositores
- Os líderes de cada setor presentes
 - Equipamentos para a viticultura, arboricultura e horticultura
 - Vindimas
 - Vinificação e enologia
 - Embalagem, venda e distribuição no mercado
 - Frutas e legumes
 - Irrigação
- **O Top 5 dos países expositores:** França, Itália, Espanha, Alemanha, Portugal

O « mais » SITEVI

SITEVI é a única feira no mundo que reúne todos os líderes de máquinas para as vindimas



SITEVI 2013 - 26>28 nov - PARC DES EXPOSITIONS MONTPELLIER, FRANCE

Salon International pour les Fruits et Végétaux - VIN, FRUITS - AGRICULTURE, ARBORICULTURE / International Exhibition for the wine and fruit vegetable sectors, June 2013

www.sitevi.com

4

SITEVI: 49 000 entradas profissionais



+ de 50 países representados

- Os 5 primeiros países visitantes: Espanha, Itália, Suíça, Alemanha, Portugal
- As maiores progressões em 2011 : China, Marrocos, Rússia, Ucrânia

SITEVI 2013 - 26>28 nov - PARC DES EXPOSITIONS MONTPELLIER, FRANCE

SAISON INTERNATIONALE POUR LES PLUSSES PAYS - EN FRANCE - AÉRIENNES, BÉNÉVOLENTS / INTERNATIONAL EXHIBITION FOR THE MORE WIDE, FIRST REGISTRATION SECTION, 2013

www.sitevi.com

5

SITEVI: perfil dos visitantes

- Quem são os visitantes da SITEVI ?
 - **83%** viticultores
 - **75%** vinhateiros
 - **62%** dos visitantes está implicado na fileira frutas e legumes
- **93%** dos visitantes satisfeitos com a visita
- **92 %** dos visitantes pensam voltar à SITEVI 2013
- **120** jornalistas de 10 países



SITEVI 2013 : uma antologia de novidades!

- **Novos expositores em todos os setores**

- BAYER CROPSCIENCE, SOBAC, SPEDO & FIGLI, CELLI SPA, RIBOULEAU MONOSEM, GEBHARDT, CAMPAGNOLA, FACILASOL FRANCE, BIO RESSOURCES TECHNOLOGIES, UNIFA, UIPP, ADIVALOR...



- **Setores em grande progressão**

- Enologia/vinificação, viticultura, fitossanitários/fertilizantes, as energias renováveis, irrigação e ainda os serviços.



- **O setor Frutas/Legumes/Oléícola em desenvolvimento**

- Localizado no coração da feira, hall A3
- 15% de novos expositores
- Um dia temático – quarta-feira 27 de novembro



Revelação de mais de 150 novidades



SITEVI 2013 - 26>28 nov. - PARC DES EXPOSITIONS MONTPELLIER, FRANCE

SALON INTERNATIONAL POUR LES FILIÈRES VITICOLE - VIN, PRODUITS - LÉGUMES, AGROALIMENTAIRE / INTERNATIONAL EXHIBITION FOR THE WINE, AGRI, FOOD, RECREABLE RESOURCES AND SHOWING

www.sitevi.com

SITEVI 2013 : : uma antologia de novidades!

- **Uma nova implantação da feira**
 - Maior clareza e simplicidade para se orientar
- **Uma nova sinalética**
 - Nova numeração dos halls
- **Um acesso mais fácil e gratuito em tramway**
 - A nova linha do tramway liga o centro de Montpellier ao parque das exposições
- **Um reforço da promoção internacional**
 - Promoção ativa em 30 países, conferências de imprensa internacionais, uma equipa exclusiva, e só para internacionais: (welcome pack, roadbooks...), etc.



www.sitevi.com



SITEVI 2013 - 26>28 nov. - PARC DES EXPOSITIONS MONTPELLIER, FRANCE

SALON INTERNATIONAL POUR LES FILIERS VITICULTURE - VIN, PRODUITS - LÉGUMES, AGROALIMENTAIRE / INTERNATIONAL EXHIBITION FOR THE WINE, WINE, FOOD, AGRICULTURE AND AGROFOOD

SITEVI 2013 : a cimeira da INOVAÇÃO



- **22 produtos premiados de 3 países** : 2 medalhas de ouro, 6 medalhas de prata e 14 citações
- **3 grandes tendências reveladas**
- Um júri internacional e um colégio de **120 especialistas**
- A entrega dos Troféus no decorrer da noite de gala de 27 de novembro de 2013



SITEVI 2013 - 26>28 nov - PARC DES EXPOSITIONS MONTPELLIER, FRANCE

Salon International Pour Les Projets d'Innovation - IN. PROJETS - AGRICULTURE, ALIMENTAIRE / INTERNATIONAL Exhibition For The Innovation Project - INNOVATION PROJECTS - AGRICULTURE, FOOD

www.sitevi.com

10

SITEVI : As tendências do Palmarés da Inovação

1ª tendência : Simplificação das operações e segurança dos operadores

*CALIBREX, GAI France, MAS PACK, MICHAEL PAETZOLD, PROVITIS ,
IRSTEA, TONNELLERIE VICARD, D2E, NEOTIC, NYSEOS*



SITEVI 2013 - 26>28 nov - PARC DES EXPOSITIONS MONTPELLIER, FRANCE

SAISON INTERNATIONALE POUR LES PROJETS INNOVANTS - EN FRANÇAIS - RÉSUMÉS, BILAN CULTUREL / INTERNATIONAL EXHIBITION FOR THE INNOVATION PROJECTS AWARDS, SAME PERIOD

www.sitevi.com

11

SITEVI 2013 : Palmarés da Inovação- Zoom

MAS PACK

Citação



Máquina «para vestir» garrafas de vinho

Acelera a cadência da produção, aumenta a precisão do trabalho e , sobretudo, diminui os custos.

A máquina trabalha com diversos tipos de garrafas de diferentes alturas e diâmetros

CALIBREX

Citação



CALIBRADOR ELETRÔNICO PONDERAL POLIVALENTE DE FORMA OVAL, PARA FRUTAS E LEGUMES FRÁGEIS
Permite uma calibragem eficaz

SITEVI 2013 - 26>28 nov - PARC DES EXPOSITIONS MONTPELLIER, FRANCE

Salon International Pour Les Produits Prime - VIN, FRUITS - LEGUMES, AGROALIMENTAIRE / International Exhibition For The Prime Wine, Fruit, Vegetable Products, Agri-Food

www.sitevi.com

12

SITEVI : As tendências do Palmarés da Inovação

2ª tendência : Qualidade dos produtos, precisão e traçabilidade das tarefas

*NEW HOLLAND AGRICULTURE , ERO GERATABEAU, LIATECH,
FORCE A , PEPINIERES MERCIER, ICV*



SITEVI 2013 - 26>28 nov - PARC DES EXPOSITIONS MONTPELLIER, FRANCE

SAISON INTERNATIONALE POUR LES PRODUITS FRUITS - VIN, FRUITS - AGRICULTURE / INTERNATIONAL EXHIBITION FOR THE FRUIT AND VINE SECTOR, NOVEMBER

www.sitevi.com

13

SITEVI 2013 : Palmarés da Inovação- Zoom

NEW HOLLAND AGRICULTURA

Medalha de
Ouro

NOME COMERCIAL :
NEW HOLLAND – OPTI-GRAPE™



SISTEMA DE ESCOLHA OPTIMIZADO PARA
MÁQUINAS DAS VINDIMAS

LYATECH

Medalha de
Ouro

NOME COMERCIAL : DYNAMOS



FILTRO TANGENCIAL DE DISCOS CERÂMICOS ROTATIVOS

1º filtro tangencial de discos giratórios
(rotação dos discos no produto de filtração),
para a filtragem de produtos carregados de
suspensões (MES)

SITEVI 2013 - 26>28 nov - PARC DES EXPOSITIONS MONTPELLIER, FRANCE

SAISON INTERNATIONALE POUR LES PRODUITS VINICOLES - VIN, FRUITS - AGRICULTURE / INTERNATIONAL EXHIBITION FOR THE WINE AND FRUIT SECTOR, AGRICULTURE

www.sitevi.com

14

SITEVI : As Tendências do Palmarés da Inovação

3^a tendência: Desenvolvimento sustentável

*KREMER ENERGIE, TECNOMA, GREGOIRE, BOBARD JEUNES,
IFV et IRSTEA*



SITEVI 2013 - 26>28 nov - PARC DES EXPOSITIONS MONTPELLIER, FRANCE

SAISON INTERNATIONALE POUR LES PROJETS INNOVANTS - EN FRANCE - AÉRONAUTIQUE, AGRICULTURE, ÉNERGIE, ENVIRONNEMENT, INFORMATIQUE, MÉTIERS, SANTÉ, SERVICES, TRANSPORTS, VILLE, ÉCONOMIE

www.sitevi.com

15

SITEVI 2013 : Palmarés da Inovação - Zoom

NEW HOLLAND AGRICULTURE

NOME COMERCIAL : VOLTIS

Medalha de
Prata



TRATOR ANDANTE ELÉTRICO

Económico (consumo, manutenção),
Conforto (ruído reduzido), Segurança
(travagem, aderência, estabilidade),
Qualidade sanitária...

GREGOIRE

NOME COMERCIAL : ECOPROTECT

Medalha de
Prata



SISTEMA DE TRATAMENTO DE RECICLAGEM DO PRODUTO

Novo pulverizador que permite a realização de um
tratamento de qualidade, sem deriva, a alta
velocidade e com economia de produto

SITEVI 2013 - 26>28 nov - PARC DES EXPOSITIONS MONTPELLIER, FRANCE

SAISON INTERNATIONALE POUR LES PRODUITS PHITO - EN FRUITS - AGRUMES, AGRICULTURE / INTERNATIONAL EXHIBITION FOR THE PHO FROM FRUIT VEGETABLE SECTORS, 2013

www.sitevi.com

16

SITEVI 2013 : um programa para cada especialidade

- **Os encontros internacionais da SITEVI**
2 dias temáticos

- ✓ **Fileira Vinha / Vinho** - terça-feira, 26 de novembro
« Mercado do vinho para exportação: a estratégia vencedora dos brancos aromáticos »
- ✓ **Fileira frutas & Legumes** - quarta-feira, 27 de novembro
"Análise do ciclo de vida e rotulagem ambiental: o caso das frutas, dos legumes e da vinha"



- **Conferências técnicas**

- Para oferecer respostas concretas aos nossos visitantes

- **Ateliês práticos**

- Redução dos custos de produção
- Comércio, negócio e exportação
- Desenvolvimento sustentável



SITEVI 2013 : animações inéditas

- **Wine Maker Experience** **Novidade!**
 - Reunidas num só local, toda a actualidade e perspectivas da profissão de vinhateiro
- **O Espaço das profissões** **Novidade!**
 - Descubra a visão «panorâmica» do tema das profissões : as fileiras, a formação, a transmissão, etc.
- **A Galeria da Inovação** **Novidade!**
 - Encontre todos os produtos premiados no Palmarés da Inovação 2013
- **O dia da Oleicultura** **Novidade!**
 - A quinta-feira 28 de novembro será dedicada à azeitona com um programa de conferências e ateliês da parte da manhã e a descoberta da oferta «azeitona» da parte da tarde



www.sitevi.com

SITEVI 2013 - 26>28 nov. - PARC DES EXPOSITIONS MONTPELLIER, FRANCE

SALON INTERNATIONAL POUR LES FILIÈRES VITIC - VIN, PRODUITS - LÉGUMES, OLÉOCULTURE / INTERNATIONAL EXHIBITION FOR THE WINE, WINE, PRODUCE, VEGETABLES, OLIVE OIL AND OILSEEDS

18

SITEVI 2013 : Serviços disponíveis para visitantes internacionais

Antes da Feira

- Site internet em 6 línguas: www.sitevi.com
- Especial «Visitantes internacionais»
 - Formulário de pedido de cartões de livre-trânsito
 - Formulário de encomenda de catálogo **Novidade!**
 - Road books com informações práticas **Novidade!**
- Um plano interativo da feira
- Reduções nos transportes (avião e comboio)
- Uma linha de apoio telefónico



Novidade!



SITEVI 2013 - 26>28 nov. - PARC DES EXPOSITIONS MONTPELLIER, FRANCE

SALON INTERNATIONAL POUR LES FILIÈRES VITICOLE - VIN, PRODUITS - LÉGUMES, AGROALIMENTAIRE / INTERNATIONAL EXHIBITION FOR THE WINE, WINE, FOOD, VEGETABLES, AGRICULTURE AND AGRI-FOOD

www.sitevi.com

19

SITEVI 2013 : Serviços à disposição dos visitantes

Durante a feira

- **Acesso GRATUITO ao parque das exposições** **NOVIDADE!**
 - De tramway a partir da estação de Montpellier
 - De navette a partir do aeroporto de Montpellier e do parque do Zénith
- **Um acolhimento À MEDIDA**
 - Apresentação da feira, possibilidade de visita guiada, visita a uma exploração nos arredores de Montpellier, aconselhamento para a estadia na região...
- **Um Clube Internacional – Balcão Sul**
 - O incontornável encontro dos visitantes internacionais, em parceria com Axema e Ubifrance
 - Toda a documentação da feira disponível: guia da visita, comunicados dos expositores, planta da feira, novidades dos expositores ...



SITEVI 2013 - 26>28 nov. - PARC DES EXPOSITIONS MONTPELLIER, FRANCE

www.sitevi.com

20

SITEVI 2013 : Portugal e a SITEVI

- 5º país em termos de expositores
- Portugal é o 5º país visitante da SITEVI, com mais de 110 visitantes aguardados em 2013
- Um contato privilegiado com as federações, associações profissionais e imprensa: *por intermédio de reuniões, visitas e parcerias*
- Uma promoção cada vez mais importante: *uma comunicação personalizada por mailing postal, e-mailing*, uma presença acentuada na imprensa, mais de 5000 contatos abrangidos, um dia inteiro dedicado à reuniões profissionais na região do Porto

Um apoio em Lisboa
para responder a todas as suas dúvidas



PROMOSALONS

Mme Carole JOMBART / Mme Leonor BELLO

tel : 21 324 19 95/97

email : portugal@promosalons.com